

Exkursion

“Beispiele deutsch-tschechischer Erinnerungskultur in der Region Plzeň/Pilsen“

21. - 24. Mai 2025

15 TeilnehmerInnen

Leitung: Radana Dielmann, Dr. Wolfgang Schwarz

Leistungsnachweis: 3 ECTS

- Seminar „Tschechisch - In der Sprache des Originals: Soziale und politische Aspekte“ bei Radana Dielmann oder
- Seminar für Tschechische Landeskunde - Exkursion: „Beispiele deutsch-tschechischer Erinnerungskultur in der Region Pilsen“ bei Dr. Wolfgang Schwarz
- Studierende können auch ohne Leistungsnachweis an der Exkursion teilnehmen.

Deutsche und Tschechen verbindet eine jahrhundertelange gemeinsame Geschichte. Vor allem im 20. Jahrhundert kam es dabei auch zu tragischen Epochen, gekennzeichnet durch nationale Konflikte, Missverständnisse, Radikalisierungen und gegenseitige Verletzungen. Die Eingliederung der Sudetengebiete, die nachfolgende Errichtung des Protektorats Böhmen und Mähren und der schließlich durch das NS-Regime entfesselte Zweite Weltkrieg schlugen auf tschechischer Seite Wunden, die bis heute spürbar bleiben. Der Holocaust kostete auch den Großteil der Juden aus den böhmischen Ländern das Leben. Bei der nachfolgenden Vertreibung der Sudetendeutschen mussten knapp 3 Millionen Menschen das Land verlassen. Es folgten Jahrzehnte einer bleiernen kommunistischen Diktatur in der Tschechoslowakei und der DDR.

Die Perspektiven auf beiden Seiten der Grenze auf diese Ereignisse und ihre Folgen sind naturgemäß verschieden. Die Exkursion hat sich zum Ziel gesetzt, sich an entsprechenden Schauplätzen in der Region bzw. Stadt Pilsen gemeinsam mit Initiativen bzw. Vertretern der deutsch-tschechischen Verständigung mit dieser Problematik auseinanderzusetzen.

Kosten: Anzahlung 60 EUR

LMU-Studierende - Transferkosten und Unterkunft werden aus den Studienzuschüssen der LMU und der Unterstützung unserer Förderer rückwirkend erstattet. Näheres dazu vgl. Anmeldeformular.

Anmeldung: bis zum 28.02.2025 bei radana.dielmann@lmu.de (vgl. Anmeldeformular)

Veranstalter: Projektpartner:



Kulturreferat
für die böhmischen
Länder

ADALBERT
STIFTER
VEREIN



ZAPADOČESKÁ
UNIVERZITA
V PLZNI

Bayerisch-Tschechische
Hochschulagentur
Cesko-bavorská
vysokoskolská agentura



Die Beauftragte der Bundesregierung
für Kultur und Medien



Generální konzulát České republiky
v Mnichově

PROGRAMM

- Stand Januar 2025, Änderungen vorbehalten -

1. Tag - Mittwoch, 21.5.2025

10.00 Uhr Abfahrt mit dem Bus vom LMU-Hauptgebäude in München

13.00 Uhr Domažlice/Taus - Museum in der historischen Brauerei: Besichtigung der Ausstellung „Pozor! Hranice/Achtung! Grenze“, Gespräch mit der Kuratorin Kristýna Pinkrová

15.00 Uhr Horšovský Týn/Bischofsteinitz - Begegnung mit dem Lehrer und Bürgermeister Antonín Kolář, der seit Jahren das denkmalgeschützte Pfarrhaus in Semněvice renoviert.

Bis 18.00 Uhr Ankunft in Plzeň, Check-in Hotel Central

Abendessen und Workshop zum Kurzfilm der Regisseurin Rena Dumont *Hans im Pech* - Begegnung mit den Studierenden der Universität Plzeň

2. Tag - Donnerstag, 22.5.2025

Vormittags - Jüdisches Pilsen I: Besichtigungen der Großen und der Alten Synagoge

Nachmittags - Jüdisches Pilsen II: Wohnungsinterieurs von Adolf Loos

Eine einmalige architektonische Kostbarkeit in Pilsen ist das Ensemble von acht erhaltenen Wohnungsinterieurs von Adolf Loos.

Abends - Besuch des Theaters von J. K. Tyl

3. Tag - Freitag, 23.5.2025

Vormittags - Pilsen-Stadtbesichtigung

Stadtrundgang „Auf deutschen Spuren in Pilsen“ mit dem Dozenten Christoph Mauerer, der lange an der Universität Pilsen (Germanistik, Bayerische Studien) gewirkt hat.

Nachmittags - Besuch des Meditationsgartens von Luboš Hruška

Abends - frei

4. Tag - Samstag, 24.5.2025

General Patton Memorial - An das Kriegsende bzw. die Befreiung der Stadt von den Nationalsozialisten erinnert das General Patton Memorial, ein ortsansässiges Museum.

13.00 Uhr Rückfahrt mit der Bahn nach München, Ankunft in München ca. bis 18.00 Uhr

Veranstalter: Projektpartner:



Kulturreferat
für die böhmischen
Länder



Bayerisch-tschechische
Hochschulagentur
Česko-bavorská
vysokoskolská agentura



Die Beauftragte der Bundesregierung
für Kultur und Medien



Generální konzulát České republiky
v Mnichově

Anmeldung

Hiermit melde ich mich verbindlich für die Teilnahme an der Exkursion an:

**“Beispiele deutsch-tschechischer Erinnerungskultur
in der Region Plzeň/Pilsen“**

21. - 24. Mai 2025

Anmeldeschluss: 28. Februar 2025

Name:

LMU-Matrikelnummer:

Studienfach

☐ Slavistik

☐ SLK (Schwerpunkt Slavistik)

☐ Sonstiges

Mobil:

E-Mail:

Im Hotel Central in Plzeň möchte ich buchen:

☐ ein Einzelzimmer (3 Übernachtungen inkl. Frühstück) 3.750 CZK (~ 155 EUR)

☐ ein Doppelzimmer (3 Übernachtungen inkl. Frühstück) 2.700 CZK (~ 110 EUR)

zusammen mit

Ich besitze ein Deutschlandticket / Semesterticket

JA / NEIN

Mit der Anmeldung ist eine **Anzahlung von 60 EUR** fällig, die im Falle eines Rücktritts zu einem Zeitpunkt nach dem offiziellen Anmeldeschluss am 28.02.2025 einbehalten wird. Bitte überweisen Sie die Anzahlung auf das Konto von Radana Dielmann, IBAN: DE50 3701 0050 0703 7445 01, BIC: PBNKDEFF.

Fügen Sie bitte Ihrer Anmeldung die **Fotokopie Ihrer Immatrikulationsbescheinigungen** bei.

Für alle LMU-Studierende gilt: Die Unterkunft bezahlen Sie bitte bei der Abreise direkt an der Rezeption des Hotels. Die Fahrkosten für die Rückfahrt mit der Bahn legen Sie bitte zunächst ebenfalls aus, sie werden Ihnen rückwirkend von der LMU erstattet. Die Kosten für die Bus-Anfahrt werden von der LMU übernommen. Ihre Auslagen für die Unterkunft bezuschusst die LMU einheitlich mit dem Betrag 37,50 EUR, weitere Förderung bis zu 75 EUR pro Person wurde bei der BTHA beantragt.

Ort, Datum:

Unterschrift:

Die ausgefüllte Anmeldung senden Sie bitte eingescannt per E-Mail an radana.dielmann@lmu.de.

Veranstalter: Projektpartner:



Kulturreferat
für die böhmischen
Länder

ADALBERT
STIFTER
VEREIN



ZAPADOČESKÁ
UNIVERSITA
V PLZNI

Bayerisch-tschechische
Hochschulagentur
Cesko-bavorská
vysokoskolská agentura



Gefördert durch:

